



GIORNATA DELLA RICERCA 2026

Dipartimento di Lingue e Culture Moderne: Corpora, migrazioni e traduzioni

28 maggio 2026 - Aula 1 Consiglio / [Teams](#)

09.45 - Introduzione

10.00-11.00 Progetti di linguistica I – Presiede Sandra Vlasta

1. SIMONE TORSANI – CAVAGNARO RICCARDO. Automated Item Generation per la valutazione della comprensione scritta in L2 (online)
2. MONA NISHIZAKI. Memes as Multimodal Constructions: Encoding Migration Experience Online
3. CHIARA FEDRIANI – FRANCESCA STRIK-LIEVERS. Il corpus DIADIta: una nuova risorsa per la pragmatica storica dell'italiano
4. GIADA PARODI. Potere e distanza negli insulti: un'analisi sociopragmatica diacronica basata sul corpus DIADIta

11.00-11.45 Discussione e pausa caffè

11.45-12.30 Progetti di linguistica II - Presiede Mona Nishizaki

5. SIMONA LEONARDI. Minori in movimento. Per una cartografia di migrazioni forzate dal nazismo e delle loro testimonianze – l'unità di Genova del PRIN 2022/scorrimento (presentazione poster)
6. SANDRA VLASTA. Plurilinguismo letterario e cambiamento sociale: La COST-Action MultiLiLiTrans
7. VIRGINIA CAPORALI. «Nessuno nasce farfalla». Ambizioni metamorfiche e shock dell'incompletezza nella traduzione italiana dei racconti di Geovani Martins

12.30-13:45 Discussione e pausa pranzo

13.45-15.00 Progetti di letteratura e cultura - Presiede Michele Porciello

8. PAOLO MARELLI. L'incomprensibile nelle opere di Dan Andersson (1888-1920)
9. GUIDO BORGHI. Frontiere, confini, estensione e limiti dell'Occidente
10. ROBERTO MACCARINI. La frontiera canadese
11. LUCA PISANO. Zhou Qingyun (1864–1933) 周慶雲 e la tradizione storiografica della cetra cinese qin 琴
12. MICHELE PORCIELLO. La “metamorfosi” della modernità in Aníbal Quijano

15.00 Discussione e conclusioni